

AVS : la chronique

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse**

Band (Jahr): **6 (1976)**

Heft 2

PDF erstellt am: **29.06.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



L'imposition des rentes AVS dans le canton de Vaud

Nos derniers articles ayant provoqué quelques questions, notamment concernant le sujet précité, nous allons consacrer la rubrique de ce mois au courrier des lecteurs.

M. G. S. à E. estime que l'imposition des rentes dans le canton de Vaud n'est pas équitable par rapport à ce qui se fait dans d'autres cantons et regrette que le contribuable marié n'ait pas la possibilité d'opérer sur son revenu une déduction pour charges de famille plus importante que celle du contribuable célibataire.

Nous voulons tout d'abord vous remercier de l'intérêt que vous portez à notre journal et de l'appréciation que vous faites de la chronique AVS. Nous sommes heureux de constater que celle-ci répond à un besoin d'information de votre part et nous comptons sur chacun(e) d'entre vous pour la rendre plus vivante encore grâce à vos suggestions et à vos questions.

Après avoir pris l'avis d'un spécialiste des questions fiscales, nous sommes en mesure de vous donner les renseignements suivants sur la manière dont sont imposées les rentes AVS dans le canton de Vaud : tout

d'abord, le canton de Vaud n'a pas choisi, comme la Confédération pour l'impôt sur la défense nationale (IDN) ou comme d'autres cantons, une solution consistant à n'imposer les rentes AVS/AI que pour une partie de leur montant. En effet, la solution adaptée pour l'IDN est applicable aussi bien à ceux qui n'ont que leur rente AVS/AI pour vivre qu'à ceux qui peuvent compter sur d'autres sources de revenu, parfois importantes (retraite, revenu de la fortune, rente viagère, etc.), ce qui ne nous semble pas assurer une redistribution équitable des revenus.

Le canton de Vaud a, lui, choisi d'imposer les rentes à 100 %, mais d'augmenter les déductions sociales pour les contribuables ne disposant que de petits revenus (donc non seulement les rentiers AVS/AI). C'est ainsi que les rentiers AVS/AI ont tout d'abord la possibilité d'opérer une déduction pour charges de famille de Fr. 1500.— puis, si le revenu net après déduction pour charges de famille est situé entre certaines limites, le contribuable peut bénéficier d'une déduction supplémentaire, selon les indications ci-après :

Si le contribuable ne bénéficie pas lui-même d'une rente de vieillesse ou d'invalidité, le droit à la déduction est maintenu, si son épouse ou une personne sans ressources, à sa charge, vivant en ménage commun bénéficie d'une telle rente.

Enfin, le **revenu net n'est pas imposable** lorsque son montant après la déduction pour charges de famille, la déduction supplémentaire et la déduction des frais médicaux restant à la charge du contribuable est supérieur à :

— **Fr. 2600.—** pour les personnes mariées ou les personnes seules vivant dans leur propre ménage avec un ou plusieurs enfants
et **Fr. 1000.—** pour les personnes seules.

Ainsi, pour une personne seule ou un couple recevant la rente minimale de vieillesse et n'ayant pas d'autres ressources, le calcul du revenu imposable et de l'impôt à payer s'établit de la façon suivante :

a) Personne seule de plus de 65 ans

Rente AVS	
(Fr. 500.— × 12)	6000.—
Déduction pour charges de famille	1500.—
Revenu résiduel	4500.—
Déduction supplémentaire, selon tableau	3000.—
Revenu imposable	1500.—
Impôt annuel à 100 %	20.—

Pour un **Lausannois** :

— impôt cantonal (129 %) :	25.80
— impôt communal (110 %) :	22.—
Impôt annuel réel	<u>47.80</u>

b) Couple

Rente AVS	
(Fr. 750.— × 12)	9000.—
Déduction pour charges de famille	1500.—
Revenu résiduel	7500.—
Déduction supplémentaire	2800.—
Revenu imposable	4700.—
Impôt annuel à 100 %	64.—

Pour un **Lausannois** :

— impôt cantonal (129 %) :	82.55
— impôt communal (110 %) :	70.40
Impôt annuel réel	<u>152.95</u>

Tableau de la déduction supplémentaire pour contribuables de condition modeste âgés de plus de 65 ans ou invalides.

Revenu, après déduction pour charges de famille, compris entre les limites ci-après :		Déduction supplémentaire
Personnes mariées ou personnes seules vivant dans leur propre ménage avec un ou plusieurs enfants mineurs	Personnes seules	
0 à 6 500	0 à 4 000	3 200
6 501 à 7 000	4 001 à 4 500	3 000
7 001 à 7 500	4 501 à 5 000	2 800
7 501 à 8 000	5 001 à 5 500	2 600
8 001 à 8 500	5 501 à 6 000	2 400
8 501 à 9 000	6 001 à 6 500	2 200
9 001 à 9 500	6 501 à 7 000	2 000
9 501 à 10 000	7 001 à 7 500	1 800
10 001 à 10 500	7 501 à 8 000	1 600
10 501 à 11 000	8 001 à 8 500	1 400
11 001 à 11 500	8 501 à 9 000	1 200
11 501 à 12 000	9 001 à 9 500	1 000
12 001 à 12 500	9 501 à 10 000	800
12 501 à 13 000	10 001 à 10 500	600
13 001 à 13 500	10 501 à 11 000	400
13 501 à 14 000	11 001 à 11 500	200
dès 14 001	dès 11 501	0

Ajoutons, pour être complet, que si ces deux contribuables ne bénéficient pas d'un subside total de la loi d'encouragement à l'assurance maladie (LEAM) et qu'ils doivent supporter une cotisation annuelle d'au moins Fr. 600.—, ils peuvent déduire ce montant de leur revenu, ce qui dans nos exemples ramènerait le revenu imposable du célibataire à Fr. 700.— (il ne serait donc pas imposable) et celui du couple à Fr. 3900.— (il ne paierait donc plus que Fr. 93.20 d'impôt par année).

De plus, les contribuables cités dans nos exemples ont certainement droit à une prestation complémentaire AVS/AI et à l'aide communale. Or, ces deux éléments ne sont **pas impossibles**.

Pour faire des comparaisons avec le système d'imposition des rentes dans d'autres cantons, il ne faut donc pas tenir compte uniquement des abattements en pour-cent qui sont consentis sur le montant des rentes (prises en considération à 80 ou 90 %), mais aussi des déductions sociales admises, du niveau de revenu à partir duquel une personne est imposable et du taux appliqué au revenu imposable.

Si l'on tient compte de l'ensemble de ces éléments, la législation fiscale vaudoise est parmi les plus favorables en Suisse. En revanche, ce que l'on peut dire, c'est que pour la période fiscale 1975-1976, les rentiers devront parfois faire face à une augmentation assez sensible de leurs impôts par rapport à la période 1973-1974, puisque ce sont les revenus des années 1973-1974 qui sont déterminants et que les rentiers ont bénéficié d'une augmentation de leurs rentes de 80 % environ dès le 1er janvier 1973 et d'un treizième mois en 1974.

Il s'agit de ce que l'on appelle la progression à froid, mais les salariés la supportent aussi, même lorsque leurs salaires ne sont qu'adaptés à l'évolution des prix sans être augmentés en valeur réelle.

Quant à votre deuxième question qui concerne l'application d'une déduction pour charges de famille identique pour contribuables mariés et célibataires, nous vous informons que cela est bien prévu ainsi mais que, en revanche, le barème de l'impôt n'est pas le même pour ces deux catégories de personnes. Pour un même revenu, le contribuable marié paiera donc un impôt inférieur à celui du célibataire.

Mme E. B. à St-A. nous expose sa situation personnelle un peu compliquée et nous demande quels sont ses droits et ceux de ses enfants à l'égard de l'AVS et quels sont ceux de l'épouse légitime de son compagnon. Votre compagnon reçoit probablement une demi-rente pour couple et son épouse également. Cette rente est calculée sur la base des années de cotisations du mari et du revenu cotisant des deux conjoints.

Pour vos enfants, votre compagnon peut demander une rente complémentaire AVS, pour autant qu'ils soient âgés de moins de 18 ans, ou 25 ans, s'ils sont aux études ou en apprentissage. Cette rente serait calculée uniquement sur la base des cotisations versées par leur père. La demande doit être présentée à la caisse AVS qui lui verse sa demi-rente pour couple. Si vous étiez mariée, votre mari aurait également droit pour vous à une rente complémentaire jusqu'à ce que vous atteigniez 60 ans. A partir de ce moment-là, il recevrait une rente de couple.

S'il venait à décéder, son épouse recevrait une rente de vieillesse simple puisqu'elle est âgée de 63 ans actuellement. Les enfants recevraient une rente d'orphelin, à condition qu'ils soient toujours âgés de moins de 18 ans ou 25 ans. Quant à vous, vous ne recevriez rien puisque vous n'êtes pas légalement son épouse.

Dans votre situation actuelle, vous ne recevrez une rente de vieillesse simple qu'à l'âge de 62 ans. Cette rente sera calculée sur la base des cotisations que vous aurez personnellement payées, éventuellement avec le concours d'un employeur. Dans votre situation, la loi prévoit que si vous n'exercez pas une activité lucrative en dehors du ménage et que vous n'avez pas une fortune personnelle vous permettant de subvenir à vos besoins, votre compagnon doit être affilié à l'AVS comme employeur de « personnel de maison » et payer, pour vous, des cotisations sur un salaire forfaitaire. Si vous n'avez donc pas travaillé, contre salaire, pendant une partie de ces cinq dernières années ou si vous n'envisagez pas de reprendre actuellement un emploi, nous vous conseillons d'aller le plus rapidement possible exposer votre situation à l'agence communale AVS de votre lieu de domicile. Vous éviterez ainsi d'avoir une lacune de cotisations qui entraînerait pour vous la réduction de votre rente future. G. M.

Prêts à domicile

Heureuse initiative que celle des Bibliothèques municipales de Genève. Elles ont inauguré, fin 1975, un service de prêt de livres à domicile, destiné aux personnes âgées ou handicapées qui ne peuvent plus se déplacer, habitant la ville de Genève. Une extension de ce service aux autres communes genevoises est prévue. Ce service est gratuit.

Les bulletins d'inscription peuvent être obtenus sur demande aux Bibliothèques municipales, 16, place de la Madeleine, 1204 Genève, tél. (022) 21 28 27.

Une chimiste suisse de 100 ans !

Mlle Edith Ellen Humphrey vient de fêter à Londres son centenaire, ce qui fait d'elle la plus âgée et le plus ancien docteur en chimie de Suisse.

De nationalité anglaise, elle avait été admise en 1897 à l'Institut de chimie de l'Université de Zurich qui était alors l'une des seules hautes écoles d'Europe à accepter une étudiante. En 1900, assistante du professeur Werner, elle obtint le titre de docteur en chimie.

Revenue en Angleterre, Mlle Humphrey y fit toute sa carrière comme chimiste dans une entreprise de tapisserie, dont elle devint bientôt l'une des directrices. Ce n'est qu'à 97 ans qu'elle cessa toute activité.

Un siècle les sépare

C'est en République Dominicaine que Garcia Diaz a rencontré l'amour. La jeune mariée, Tonaza Prerez, fort jolie, a 16 ans. Garcia, pour sa part, a fêté 115 printemps. Ils sont, paraît-il, très heureux.

Un grand cœur

Le champion du monde de boxe, Mohamed Ali, vient de sauver de la faillite un hospice pour vieillards handicapés physiques à New York, en faisant don d'un beau chèque de 100 000 dollars. La cérémonie fut émouvante : tout le monde pleurait. Et le généreux et célèbre poids lourd a confié à un journaliste : « Rendre service aux autres est le loyer que je paie pour ma place sur terre. » On peut être professionnellement brutal et dangereux, et avoir un cœur en or...